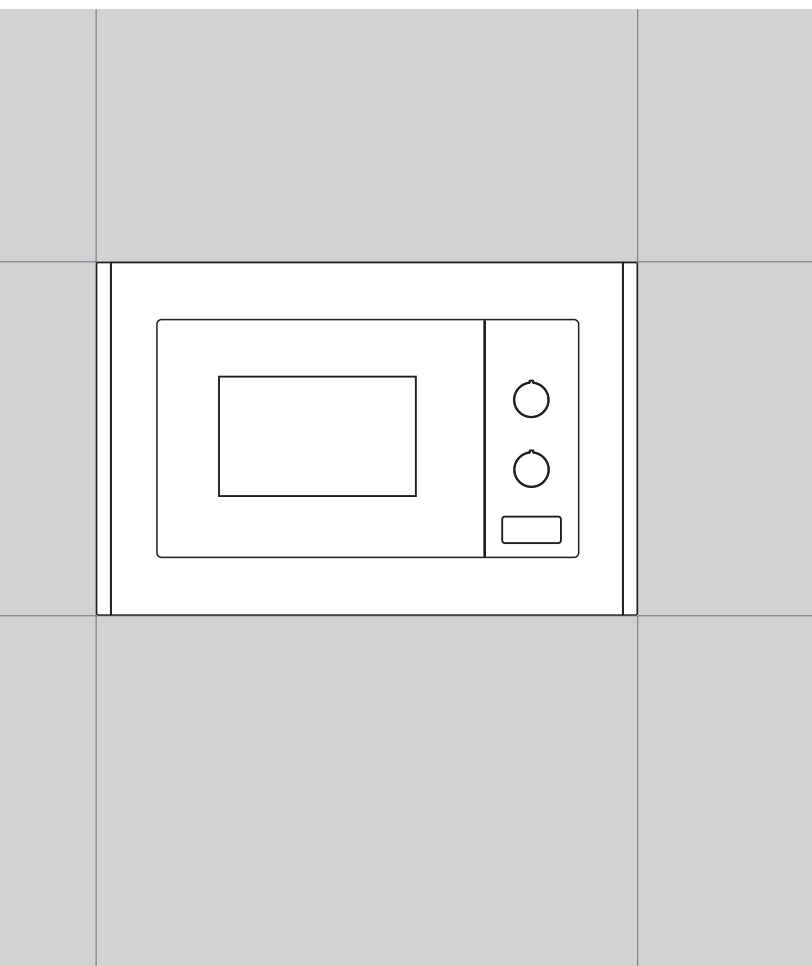


# **gorenje**

BM201E2X-BR,XY820Z



## PREZADO CLIENTE

Obrigado por escolher a Gorenje. Acreditamos que em breve você encontrará muitos motivos para confiar plenamente em nossos produtos. Para simplificar o uso do aparelho, anexamos um manual de instruções compreensivo.

As instruções irão ajudá-lo a conhecer melhor o seu novo aparelho. Por isso, antes de usá-lo pela primeira vez, leia estas instruções cuidadosamente.

De qualquer modo, certifique-se de que o aparelho foi fornecido a você em perfeitas condições. Caso você tenha identificado danos causados durante o transporte, entre em contato com o seu representante de vendas ou com o depósito regional de onde o produto foi fornecido. Você encontrará o número de telefone no recibo ou no relatório de entrega.

Desejamos a você muita satisfação ao usar o seu novo aparelho eletrodoméstico.



O aparelho é destinado para uso doméstico para aquecer alimentos e bebidas através do uso da energia eletromagnética. O aparelho é destinado somente para uso interno.

## INSTRUÇÕES PARA O USO

Estas instruções são destinadas ao usuário. Elas descrevem o aparelho e como ele deve ser usado. Estas instruções são adotadas por diferentes tipos de aparelhos, por isso, algumas descrições de funções podem não estar relacionadas ao seu aparelho.

## MEDIDAS IMPORTANTES DE SEGURANÇA



Nunca toque as superfícies de aquecimento de aparelhos usados para o cozimento. Estes aparelhos se aquecem durante o funcionamento. Mantenha as crianças fora do alcance do aparelho. Existe o risco de queimaduras!



Energia de micro-ondas e alta voltagem!  
Não remova o invólucro do forno.

- **ADVERTÊNCIA!** Durante o uso, o aparelho e as suas partes acessíveis ficam quentes. Tenha cuidado para não tocar nos elementos de aquecimento. Crianças menores de 8 anos devem ficar longe do aparelho, a menos que sejam constantemente supervisionadas. Não permita que crianças brinquem com o aparelho.

Este aparelho pode ser utilizado por crianças com 8 anos ou mais e por pessoas com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com pouca experiência e conhecimento caso tenham recebido supervisão ou instrução referente ao uso do aparelho de forma segura e entendam os perigos envolvidos. A limpeza e manutenção do aparelho não devem ser feitas por crianças, a não ser que sejam maiores de 8 anos e supervisionadas por adultos.

Mantenha o aparelho e o cabo elétrico fora do alcance de crianças menores de 8 anos.

- **ADVERTÊNCIA:** O forno gera altas temperaturas quando opera com a função cozimento de combinação, por isso, crianças poderão usar o aparelho somente sob supervisão adulta; (Somente no modelo com a função grelhar)

- **ADVERTÊNCIA:** Se a porta ou vedações estiverem danificadas, não utilize o forno. O aparelho só poderá ser utilizado depois de o dano ter sido concertado por um técnico qualificado;
- **ADVERTÊNCIA:** É perigoso para qualquer pessoa que não seja um técnico qualificado realizar qualquer serviço ou reparo que envolva a remoção do invólucro protetor contra a exposição à energia de micro-ondas;
- **ADVERTÊNCIA:** Líquidos e outros alimentos não devem ser aquecidos em recipientes fechados, pois poderão explodir;
- Não permitir o uso do aparelho por crianças;
- Não remova os pés do forno e não bloqueie as aberturas de ventilação;
- Utilize somente utensílios adequados para uso em forno micro-ondas;
- Se utilizar recipientes de plástico ou papel, verifique se são adequados para uso em forno micro-ondas para evitar o risco de incêndio;
- Caso haja indícios de fumaça, desligue ou retire o aparelho da tomada e mantenha a porta fechada a fim de que quaisquer chamas desapareçam;
- O aquecimento de bebidas no forno micro-ondas pode resultar em ebulição tardia, portanto, tenha cuidado ao manipular o recipiente;
- Para evitar possíveis queimaduras, os líquidos de mamadeiras ou papinhas prontas para bebês deverão ser mexidos ou agitados antes do consumo. A temperatura do líquido/alimento também deverá ser verificada.;

- Ovos com casca e ovos cozidos não devem ser aquecidos no micro-ondas devido ao risco de explosão. Eles podem explodir mesmo após o aquecimento no micro-ondas;
- Ao limpar as superfícies do aparelho, a vedação da porta e as cavidades do forno, utilize somente sabão ou detergente suave e não abrasivo com uma esponja ou pano macio;
- O forno deverá ser limpo regularmente. Quaisquer resíduos de alimentos também deverão ser removidos do forno;
- A falta de manutenção e limpeza do forno podem resultar em deterioração da sua superfície, afetando, desta maneira, a vida útil do aparelho e ocasionando uma possível situação de perigo;
- Se o cabo de alimentação estiver danificado, ele deverá ser substituído pelo fabricante, pelo agente autorizado ou por pessoal devidamente qualificado, a fim de que situações de perigo possam ser evitadas;
- Não deixe o cabo pendurado na borda da mesa ou bancada;
- Nunca ligue este aparelho a um temporizador externo ou sistema de controle remoto a fim de que situações de perigo possam ser evitadas;
- Nunca substitua a lâmpada no interior do forno. Ela deverá ser substituída pelo serviço técnico da Gorenje;
- Não limpe o aparelho com higienizadores à vapor, lavadoras de alta pressão, objetos pontiagudos, agentes de limpeza abrasivos, esponjas abrasivas e removedores de manchas.

## INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA PARA O USO GERAL

Para garantir um melhor desempenho deste forno, leia as instruções de segurança listadas abaixo:

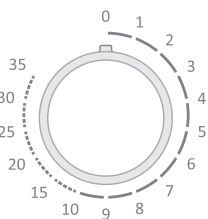
1. O prato giratório, o anel giratório, o encaixe e o suporte deverão estar sempre dentro do forno quando o aparelho estiver em funcionamento.
2. O forno deverá ser utilizado somente para a preparação de alimentos. Não utilize o aparelho para outros fins, como secar roupa, papel ou quaisquer outros itens não-comestíveis, ou ainda para fins de esterilização.
3. Não utilize o forno vazio - isso poderá danificá-lo.
4. Não utilize o interior do forno para qualquer tipo de armazenamento (ex.: papéis, livros de receitas, etc.)
5. Não cozinhe alimentos envolvidos por membrana, como gemas de ovos, batatas, fígados de frango, etc. sem primeiro perfurá-los, várias vezes, com um garfo.
6. Não insira qualquer objeto nas aberturas do invólucro de proteção exterior.
7. Nunca remova partes do forno, como pés, encaixes, parafusos, etc.
8. Não cozinhe alimentos diretamente sobre o prato giratório. Coloque o alimento dentro de um utensílio de cozinha apropriado antes de esquentá-lo no forno.

### **IMPORTANTE - UTENSÍLIOS DE COZINHA QUE NÃO DEVEM SER USADOS NO FORNO MICRO-ONDAS**

- Não utilize panelas de metal ou pratos com alças de metal.
- Não utilize utensílios decorados com metal.
- Não utilize arames encapados para fechar sacos de plástico.
- Não utilize pratos em melamina. Eles contêm um material que absorve a energia de micro-ondas. Como resultado, o prato pode vir a rachar ou ficar chamuscado e o tempo de cozimento será mais longo.
- Não utilize louças da marca Centura. O esmalte não é adequado para uso no forno micro-ondas. As canecas com tampa da marca Corelle não devem ser utilizadas.
- Não cozinhe em recipientes com aberturas limitadas, como uma garrafa de refrigerante ou uma garrafa de óleo fechada. Eles podem explodir se forem aquecidos no forno micro-ondas.
- Não utilize termômetros para carnes ou para medir o ponto da calda do açúcar.
- Existem termômetros disponíveis especificamente para o uso no micro-ondas. Tais termômetros podem ser utilizados no forno.

9. Utensílios de micro-ondas devem ser utilizados somente de acordo com as instruções do fabricante.
10. Não tente fritar alimentos neste forno.
11. Lembremos que o forno de micro-ondas apenas aquece o líquido contido no recipiente. Ele não aquece o recipiente! Por isso, mesmo que a tampa do recipiente não estiver quente ao toque quando for retirada do forno, lembre-se que ao removê-la, o alimento/líquido contido no recipiente terá a mesma quantidade de vapor ou poderá espirrar tal como em um cozimento convencional.
12. Teste sempre a temperatura dos alimentos cozidos, especialmente se você estiver aquecendo ou cozinhando alimentos/líquidos para bebês. É aconselhável não consumir imediatamente alimentos/líquidos retirados do forno; deixe-os repousarem durante alguns minutos e mexa-os para distribuir o calor.
13. Alimentos contendo uma mistura de gordura e água (ex.: molho) deverão ficar dentro do forno por 30-60 segundos depois de o aparelho ter desligado. Isto evita que a mistura borbulhe quando uma colher ou caldo de carne for inserido no alimento/líquido.
14. Ao cozinhar alimentos/líquidos, lembre-se de que existem certos alimentos que se aquecem muito rapidamente (ex.: pudins, geléias e picadinhos). Não utilize recipientes de plástico para aquecer ou cozinhar alimentos com alto teor de açúcar ou gordura.
15. Utensílios de cozinha poderão ficar quente devido ao calor transferido pela comida aquecida. Isto acontece especialmente quando o filme plástico foi usado para cobrir o topo e alças do utensílio. Nestes casos, utilize luvas para lidar com o utensílio.
16. Para reduzir o risco de incêndio no interior do forno:
  - a) Não cozinhe demais alimentos. Observe o funcionamento do forno caso papel, plástico ou outros materiais, que possam incendiar-se, tenham sido colocados no interior do forno para facilitar o cozimento.
  - b) Antes de colocar sacos plásticos no forno, remova os arames encapados.
  - c) Caso os materiais existentes dentro do forno entrem em combustão, mantenha a porta do forno fechada, desligue o forno da tomada ou, ainda, remova o fusível ou desligue o interruptor da rede elétrica.

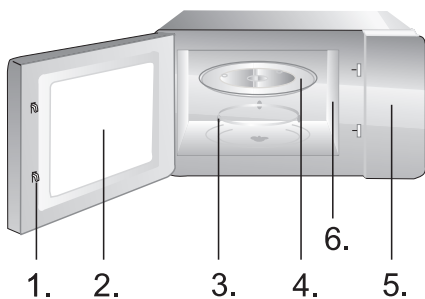
# CONTROLE DE FUNCIONAMENTO



**1 - Botão do timer (0-35 minutos)**

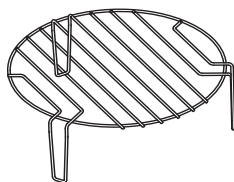


**2 - Botão de controle**



1. Trava de segurança da porta
2. Janela do forno
3. Anel giratório
4. Prato giratório
5. Pannel de controle
6. Condutor de onda (Não remova a placa de mica que cobre o condutor de onda).

Grelha (Deve ser usada somente com as funções grelhar ou cozimento de combinação. A grelha deve ser colocada sobre o prato giratório)





# INSTRUÇÕES DE USO

## INTERROMPENDO O COZIMENTO

1. **Para interromper temporariamente: abra a porta. Resultado: o cozimento é interrompido. Feche a porta para continuar com o cozimento.**
2. **Para interromper completamente: gire o botão do timer até a posição »0«.**

## DESCONGELANDO



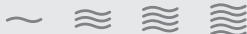
**A função 'descongelamento' permite descongelar carnes, aves e peixes.** Primeiro, coloque o alimento congelado no centro do interior do forno e feche a porta.

Em seguida:

1. Gire o botão de controle até a posição DESCONGELAR.
2. Gire o botão do timer para selecionar o tempo desejado. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

## COZINHANDO NO MICRO-ONDAS



**O procedimento a seguir explica como cozinhar ou aquecer alimentos.** Sempre verifique as configurações de cozimento antes de afastar-se do forno. Primeiro, coloque o alimento no centro da cavidade interior do forno e feche a porta.

1. Escolha o nível de potência, girando o botão de controle.
2. Escolha o tempo desejado, girando o botão do timer. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

## COZIMENTO DE COMBINAÇÃO 1



**20% de tempo para cozinhar, 80% para grelhar. Use para peixe ou gratinados.**

Suponha que você queira escolher a combinação 1 e cozinhar por 25 minutos. Abra a porta e coloque o alimento no forno. Em seguida, feche-o.

1. Escolha o nível de potência, girando o botão de controle até a posição COMB 1.
2. Escolha o tempo desejado, girando o botão do timer até a posição 25min. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

---

## COZIMENTO DE COMBINAÇÃO 2



### **30% de tempo para cozinhar, 70% para grelhar. Use para pudins, omeletes, batatas assadas e aves.**

Suponha que você queira escolher a combinação 2 e cozinhar por 25 minutos. Abra a porta e coloque o alimento no forno. Em seguida, feche-o.

1. Escolha o nível de potência, girando o botão de controle até a posição COMB 2.
2. Escolha o tempo desejado, girando o botão do timer até a posição 25min. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

---

## COZIMENTO DE COMBINAÇÃO 3



### **40% de tempo para cozinhar, 60% para grelhar. Use para pudins, omeletes, batatas assadas e aves.**

Suponha que você queira escolher a combinação 3 e cozinhar por 25 minutos. Abra a porta e coloque o alimento no forno. Em seguida, feche-o.

1. Escolha o nível de potência, girando o botão de controle até a posição COMB 3.
2. Escolha o tempo desejado, girando o botão do timer até a posição 25min. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

---

## GRELHAR



### **A função grelhar é especialmente útil para fatias finas de carne, bifés, costeletas, kebabs, salsichas de pedaço de frango. É também apropriada para sanduíches quentes e alimentos gratinados.**

Suponha que você queira grelhar por 12 minutos. Abra a porta e coloque o alimento no forno. Em seguida, feche-o.

1. Escolha o nível de potência, girando o botão de controle até a posição GRELHAR.
2. Escolha o tempo desejado, girando o botão do timer até a posição 12min. A luz do forno acenderá.

**OBSERVAÇÃO:** O forno micro-ondas funcionará de acordo com o tempo definido. Um 'bip' sonoro será ouvido no término do funcionamento. Você pode alterar o tempo de cozimento sempre que desejar.

## CUIDADOS COM O SEU FORNO MICRO-ONDAS

1. Antes de limpar o forno, desligue-o e remova o plugue da tomada.
2. Mantenha o interior do forno limpo. Quando respingos de alimentos/líquidos aderirem às paredes do forno, limpe-os com um pano úmido. Não utilize sapólios ou detergente abrasivos.
3. A superfície exterior do forno deve ser limpa com um pano úmido. Para evitar danos às partes operacionais do interior do aparelho, não deixe que água infiltre-se nas aberturas de ventilação.
4. Não permita que o painel de controle fique molhado. Limpe-o com um pano macio e úmido. Não use detergentes, produtos abrasivos ou sprays de limpeza sobre o painel de controle.
5. Se o vapor acumular do lado de dentro ou de fora da porta, seque-a com um pano macio. Isto pode acontecer quando o forno micro-ondas opera em condições de alta umidade e, de forma alguma, indica mau funcionamento do aparelho.
6. Às vezes, é necessário remover o prato giratório para a limpeza. Lave o prato com água morna e sabão ou na máquina de lavar louças.
7. O anel giratório e a superfície inferior do interior do forno devem ser limpos regularmente para evitar ruído excessivo. Limpe a superfície inferior do forno com um detergente suave, água ou limpa-vidros e seque-a. O anel pode ser lavado com água e sabão neutro ou na máquina de lavar louças. Os vapores resultantes do cozimento acumulam-se durante o uso repetido, mas, de forma alguma, danifica a superfície inferior ou as rodas do anel. Ao retirar o anel para a limpeza, certifique-se de reposicioná-lo na posição adequada.
8. Elimine os odores do forno da seguinte maneira: dentro de uma tigela recomendada para uso em forno micro-ondas, coloque um copo de água juntamente

com o suco e a casca de um limão. Coloque a tigela no micro-ondas e aqueça-a por 5 minutos. Em seguida, seque o forno com um pano macio.

---

## MEIO AMBIENTE

Quando a vida útil do aparelho expirar não descarte-o junto com o lixo doméstico cotidiano, mas entregue-o num ponto de coleta autorizado para reciclagem. Ao fazer isso, você ajuda a preservar o meio ambiente.

# MONTAGEM DO FORNO MICRO-ONDAS

## INSTALAÇÃO

1. Certifique-se de que todos os materiais usados para a embalagem do forno tenham sido removidos do seu interior.
2. Depois de desembalar, verifique a existência de danos visuais, tais como:
  - Porta desnivelada
  - Porta danificada
  - Buracos na tela e na janela da porta
  - Buracos no interior do fornoSe qualquer uma das situações acima estiver visível, não use o forno.
3. Este forno micro-ondas pesa 15 kg e deve ser colocado sobre uma superfície horizontal suficientemente resistente para suportar esse peso.
4. O forno deve estar afastado de altas temperaturas e vapor.
5. NÃO coloque nada em cima do forno.
6. NÃO remover o disco do eixo de transmissão.
7. Tal como com qualquer aparelho, crianças devem ser supervisionadas ao usarem o forno.
8. Certifique-se de que a tomada de eletricidade seja de fácil acesso para que o cabo do forno possa ser removido rapidamente em caso de emergência. Caso contrário, certifique-se de que seja possível desligar o aparelho através de um interruptor do circuito. Neste caso, as disposições atuais das normas de segurança elétrica devem ser consideradas. Este forno deve ser ligado corretamente numa tomada com terminal de terra com fase única AC (220V / 60Hz).  
**ATENÇÃO! ESTE APARELHO DEVE SER LIGADO A UMA TOMADA COM TERMINAL DE TERRA!**
9. Este forno requer 1,2 KVA de alimentação. Consulte um profissional qualificado antes da instalação do forno.

**ATENÇÃO: Este forno está protegido internamente por um fusível de 10 A, 250V.**

## INFORMAÇÕES TÉCNICAS

Consumo de energia .....	220V-60Hz, 1250W
Potência de saída .....	715W
Aquecedor da grelha .....	1000W
Frequência das micro-ondas .....	2450MHz
Medidas externas 595mm(W) x 388mm(H) x 343.5mm(D)	
Capacidade do forno .....	20 litros
Peso .....	Aproximadamente 14.75 kg
Nível de ruído .....	Lc < 58 dB (A)



**Este aparelho foi classificado de acordo com a diretiva europeia 2012/19/EU referente aos resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos (REEE). Esta diretiva faz parte de uma vigência europeia sobre o retorno e reciclagem dos resíduos de equipamentos elétricos e eletrônicos.**

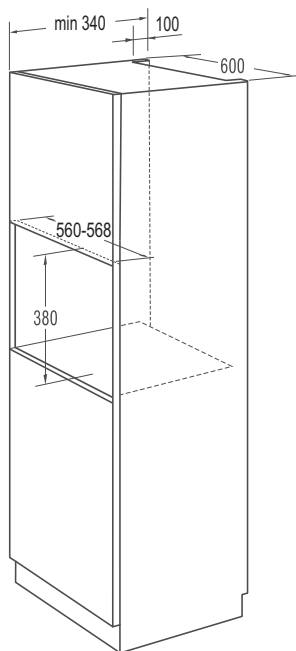
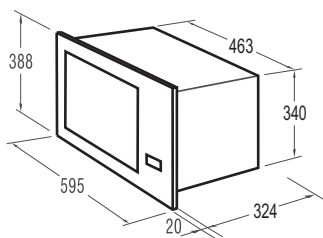
## INTERFERÊNCIA DE RÁDIO

O forno micro-ondas pode causar interferência no seu rádio, televisão ou equipamento similar. A interferência pode ser eliminada ou reduzida da seguinte maneira:

- Limpe a porta e a superfície de vedação do forno.
- Coloque o rádio, a televisão, etc. o mais longe possível do seu forno micro-ondas.
- Utilize uma antena instalada corretamente para rádio, TV, etc. para receber um sinal mais forte.

RESERVAMO-NOS O DIREITO DE FAZER  
QUAISQUER ALTERAÇÕES QUE NÃO AFETEM O  
FUNCIONAMENTO DO APARELHO.

COZINHA EMBUTIDA



## ANTES DE LIGAR PARA O SERVIÇO TÉCNICO

1. Se o forno não funciona ou as informações no visor não aparecem ou o display desaparece:
  - a) Verifique se o forno está ligado corretamente. Caso não esteja ligado corretamente, remova o plugue da tomada, aguarde 10 segundos e coloque-o novamente na tomada.
  - b) Verifique as instalações elétricas: existe um fusível queimado? O disjuntor principal caiu? Se não for o caso, teste a tomada com outro aparelho.
2. Se a energia de micro-ondas não funciona:
  - a) Verifique se o botão do timer foi definido.
  - b) Certifique-se de que a porta está bem fechada com as travas de segurança. Caso contrário, a energia de micro-ondas não fluirá dentro do forno.  
**Se nenhuma das situações acima forem o caso, entre em contato com o serviço técnico autorizado mais próximo.**

**Este aparelho eletrodoméstico é utilizado para o aquecimento de alimentos e bebidas através do uso de energia eletromagnética. Para uso interior.**



## GARANTIA E SERVIÇO

Se você precisar de alguma informação ou tiver algum problema com o aparelho, entre em contato com a Central de Atendimento ao Consumidor da Gorenje (você encontrará um número de telefone no panfleto de garantia universal). Caso não haja nenhuma Central de Atendimento ao Consumidor no seu país, vá até o seu fornecedor local da Gorenje ou entre em contato com o departamento de serviço de eletrodomésticos da Gorenje.

### **Somente para uso pessoal!**

Conselhos úteis e recomendações adicionais para cozinhar com o micro-ondas podem ser encontradas no nosso site:

<http://www.gorenje.com>

**DESEJAMOS A VOCÊ MUITA SATISFAÇÃO AO USAR O SEU APARELHO**

# **gorenje**





[www.gorenje.com](http://www.gorenje.com)

(06-15)

PN:16170000A19177